

跨境区域虎豹保护合作的潜在机制
Potential Mechanisms for Transboundary Cooperation in the Lower Tumen River Area

讨论主题 1：反偷猎行动的合作

Discussion topic 1: Coordination of anti-poaching activities

- 1、制定联合行动方案和计划
- 2、反盗猎信息交流
- 3、反盗猎经验和成效评估
- 4、反盗猎实施主体的交流合作
- 5、反盗猎技术培训及能力建设

- 1, the development of joint action programs and plans
- 2, anti-poaching information exchange
- 3, anti-poaching experiences and effectiveness evaluation
- 4, exchange and cooperation of anti-poaching between implementers
- 5, anti-poaching training and capacity building

讨论主题 2：合作调查及监测

Discussion topic 2: Joint survey and monitoring

- 1、统一调查、监测方法及标准
- 2、监测信息定期交流与共享，建立数据共享平台
- 3、人员定期培训
- 4、跨境联合调查检测行动
- 5、科研合作

- 1, the uniform methods and standards for survey and monitoring
- 2, monitoring information exchange and sharing on a regular basis, establish data sharing platform
- 3, periodical staff trainings
- 4, cross-boarder joint survey and monitoring
- 5, research cooperation

讨论主题 3：加强和落实保护政策及措施

Discussion topic 3: Strengthening and enforcement of conservation policies and measures

建立跨境保护合作协调机制及实施机构，建立跨境虎豹保护专家组

The establishment of cross-boarder cooperation and coordination mechanism and implementation of conservation organizations, as well as cross-border tiger leopard protection group

讨论主题 4: 加强自然保护区的管理及技术能力

Discussion topic 4: Strengthening management and technical capacity of nature reserve authorities

- 1、保护区定期互访和经验交流
- 2、制定共同的保护管理目标

- 1, periodical visits and experience exchange in protected areas
- 2, the development of a common goal of conservation management

讨论主题 5: 提高公共保护意识和参与度

Discussion topic 5: Raising public awareness and participation

- 1、相互参与保护宣教活动, 如老虎文化节、豹节等
- 2、联合举办青少年夏令营
- 3、联合出版宣教刊物

- 1, mutual activities of conservation education and publicity works, such as the Tiger Festival and the Leopard Festival
- 2, jointly organized the Youth Summer Camp
- 3, the joint missionary publications

讨论主题 6: 跨境东北虎生态廊道建设

Discussion topic 6: development of ecological corridors in transboundary areas

- 1、联合调查研究
- 2、规划设计和建设
- 3、检测管理

- 1, the joint investigation
- 2, the planning and design and construction
- 3, monitoring and management

讨论主题 7: 推动吉林省和滨海边疆区域跨境保护工作深入开展

Discussion topic 7: improving further development of the protection work in Jilin-Primorye transboundary areas